

## REFERENCES

- Clyne, Michael. 1967. *Transference and Triggering: Observations on the Language Assimilation of Postwar German-Speaking Migrants in Australia*. The Hague: Martinus Nijhoff.
- Clyne, Michael. 1981. *Deutsch als Muttersprache in Australien: zur Ökologie einer Einwanderersprache*. (Deutsche Sprache in Europa und Übersee, vol. 8.) Wiesbaden: Franz Steiner Verlag.
- Clyne, Michael. 1984. *Language and Society in the German-speaking Countries*. Cambridge: University Press.
- Clyne, Michael. 1991. *Community Languages: The Australian Experience*. Cambridge: University Press.
- Clyne, Michael. 1992. "Zur Gegenwart und Zukunft der deutschen Sprache in Australien". *Muttersprache* 102: 193-203.
- Clyne, Michael and Sandra Kipp. 1994. "Language Maintenance and Shift in Australia, 1991". Paper presented at the annual meeting of the Applied Linguistics Association of Australia, University of Melbourne, July 1994.
- Eichhoff, Jürgen. 1977f. *Wortatlas der deutschen Umgangssprachen*. 2 vols. Bern: Francke Verlag.
- Engel, Ulrich. 1961. "Die Auflösung der Mundart". *Muttersprache* 71: 129-135.
- Engel, Ulrich. 1962. "Schwäbische Mundart und Umgangssprache". *Muttersprache* 72: 257-261.
- Fernandez, Sue, Anne Pauwels and Michael Clyne. 1993. *Unlocking Australia's Language Potential: Profiles of 9 Key Languages in Australia*. Vol. 4: German. Canberra: National Languages and Literacy Institute of Australia.
- Frings, Theodor. 1957. *Grundlegung einer Geschichte der deutschen Sprache*. Halle (Saale): VEB Max Niemeyer Verlag.
- Fromkin, Victoria, Robert Rodman, Peter Collins and David Blair. 1984. *An Introduction to Language*. Australian Edition. Sydney: Holt, Rinehart and Winston.
- Jupp, James (ed.) 1988. *The Australian People: An Encyclopedia of the Nation, its People and their Origins*. North Ryde: Angus and Robertson.

Löffler, Heinrich. 1985. *Germanistische Soziolinguistik*. (Grundlagen der Germanistik, 28.) Berlin: Erich Schmidt Verlag.

Moulton, William G. 1962. *The Sounds of English and German*. Chicago: University of Chicago Press.

Moulton, William G. 1987. "Changing Standards for Standard German Pronunciation and some Student Reactions". *Festschrift for Hans-Heinrich Wängler on the Occasion of his 65th Birthday*, ed. by Rudolf Weiss, 261-289. Hamburg: Helmut Buske Verlag. (Beiträge zur Phonetik und Linguistik, 52.)

Pauwels, Anne. 1986. *Immigrant Dialects and Language Maintenance in Australia: The Cases of the Limburg and Swabian Dialects*. (Topics in Sociolinguistics, 2.) Dordrecht: Foris Publications.

Seifert, L. M. 1964. *Deutsche Mundarten. Teil 1: Süddeutschland, Österreich, Schweiz, Elsaß*. 2 Schallplatten und Leitfaden mit einer Übersichtskarte. München: J. F. Lehmanns Verlag.

Seifert, L. M. 1965. *Deutsche Mundarten. Teil 2: Mitteldeutscher Raum. Teil 3: Niederdeutscher Raum*. 2 Schallplatten und Leitfaden mit einer Übersichtskarte. München: J. F. Lehmanns Verlag.